



Въведен в SAP - №MT...../.....2016г.

## ДОГОВОР

№ MT 136...../2016 г.

Днес, 4.04..2016г. в град Раднево, на основание чл. 14, ал. 4, т. 2 от ЗОП между:

**„МИНИ МАРИЦА-ИЗТОК” ЕАД**, със седалище и адрес на управление град Раднево, област Стара Загора, ул. „Георги Димитров” №13, вписано в Търговския регистър към Агенцията по вписванията, с ЕИК 833017552, ИН по ДДС BG 833017552, представлявано от Изпълнителния директор – **Андон Петров Андонов**, наричано по-долу **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна

Изпълнител по договора от страна на Възложителя е отдел „Информационни технологии“

Контрол по изпълнението на договора и отговорник по отчета на изпълнението на договора от страна на Възложителя се осъществява от отдел „Информационни технологии“

и

**„Компютел Пловдив” ООД**, със седалище и адрес на управление: гр. Пловдив, ул. „Тракийски юнак” №27, тел: 032/621 608, факс: 02/813 28 12; вписано в Търговския регистър към Агенцията по вписванията, с ЕИК: 160033486, ИН по ДДС: BG 160033486; представлявано от **Виолета Анастасова Кошова** - Управител, наричан за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**,

определен за изпълнител след проведена процедура по реда на Глава осма „а” от ЗОП - публична покана рег.№ 9050864

се сключи настоящият договор за възлагане на обществена поръчка, наричан по-долу за краткост "Договор", с предмет: „Продължаване на абонамент за срок от 24 месеца на използвания в "Мини Марица-изток" ЕАД корпоративен антивирусен пакет „Panda” за защита на работни станции и сървъри – 1001 броя лицензи” – рег.№ 29/2016 – ПП

Страните се споразумяха за следното:

### 1. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

1.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема да извърши продължаване на абонамент за срок от 24 месеца на използвания в "Мини Марица-изток" ЕАД корпоративен антивирусен пакет „Panda” за защита на работни станции и сървъри – 1001 броя лицензи, съгласно техническата спецификация на Възложителя и техническо предложение на Изпълнителя.

## **2. ЦЕНИ И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ**

2.1. Общата стойност на договора е в размер на **48 648.60лв** (четиридесет и осем хиляди шестстотин четиридесет и осем лева и 60 ст. без ДДС). Количеството и единичната цена е съгласно офертата на участника, Приложение № 2, неразделна част от договора

2.2. Всички цени по настоящия договор се разбират в място за изпълнение, посочено в договора.

2.3. Заплащането се извършва въз основа на предоставена фактура оригинал от страна на изпълнителя.

2.4. Дължимата от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ сума се заплаща по банков път в срок до 30 (тридесет) календарни дни след стартиране на абонамента срещу издадена фактурата-оригинал от Изпълнителя. Срокът на плащане започва да тече от датата на последно представения документ (фактура - оригинал).

2.5. Плащането се извършва в български левове, с платежно нареждане по следната банкова сметка, посочена от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

BIC: SOMBBGSF

IBAN: BG28SOMB91301013531901

БАНКА: „Общинска банка” АД, град/клон Пловдив

2.6. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да уведомява писмено ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всички последващи промени по т. 2.5 в срок от 3 дни, считано от момента на промяната. В случай че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в този срок, счита се, че плащанията са надлежно извършени.

2.7. Договорената цена е окончателна и не подлежи на актуализация за срока на настоящия договор.

## **3. СРОК И МЯСТО НА ИЗПЪЛНЕНИЕ**

3.1. Срока за изпълнение на поръчката е: **24 (двадесет и четири) месеца, считано от 05.05.2016г.**

3.2. Място на изпълнение е: „Мини Марица - изток“ ЕАД, гр. Раднево.

## **4. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ**

**ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:**

4.1. Да изисква от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да изпълнява в срок и без отклонения съответните дейности съгласно Техническата спецификация на обществената поръчка.

4.2. Да извършва проверка във всеки момент от изпълнението на договора относно качество, количества, стадии на изпълнение, технически параметри, без това да пречи на оперативната дейност на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

4.3. Да прави /предявява/ рекламации при установяване на некачествена работа, която не е в съответствие с техническата спецификация и с техническото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

4.4. Да изисква от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да продължи валидността на специалните разрешения (лицензи, сертификати, застраховки и други) необходими във връзка с изпълнение на дейностите.

## **5. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен:**

5.1. Да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ възнаграждение в размер, при условия и в срокове съгласно настоящия договор.

5.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава да не разпространява под каквато и да е форма всяка предоставена му от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ информация, имаща характер на търговска тайна и изрично упомената от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ като такава в представената от него оферта.

#### **6. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:**

- 6.1. Да получи уговореното възнаграждение при условията и в сроковете, посочени в настоящия договор.
- 6.2. Да иска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ необходимото съдействие за осъществяване на работата по договора, включително предоставяне на нужната информация и документи за изпълнение на договора.

#### **7. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен:**

- 7.1. Да изпълни поръчката качествено в съответствие с предложеното в офертата му, включително техническото предложение, което е неразделна част от настоящия договор.
- 7.2. Да не предоставя документи и информация на трети лица относно изпълнението на поръчката, както и да не използва информация, станала му известна при изпълнение на задълженията му по настоящия договор.
- 7.3. Да поддържа валидността на специалните разрешения (лицензи, сертификати, застраховки и други) необходими за изпълнение на дейностите, предмет на договора и при поискване да ги представи на възложителя.
- 7.4. Да спазва пропускателния режим на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, съгласно правилата публикувани в профила на купувача.

#### **8. ПРЕДАВАНЕ И ПРИЕМАНЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕТО**

- 8.1. Приемането на извършената работа по т. 1 се извършва от определени от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯ длъжностни лица.
- 8.2. Приемането на работата по настоящия договор се удостоверява с подписване от лицата по т. 8.1 на двустранен протокол, в който се отбелязват всички отклонения в количествата, констатирани явни недостатъци на стоката и др.

#### **9. НЕУСТОЙКИ.**

- 9.1. В случай, че Изпълнителят не успее да изпълни всички или някоя от дейностите в сроковете и/или с качеството, определени в договора, Възложителят, запазвайки правото си за други съдебни претенции по договора, удържа изчислената сума на неустойката от последващо дължимо плащане по Договора.
- 9.2. При забава или неточно изпълнение Изпълнителят дължи неустойка за периода на забава в размер на ОЛП+20 пункта, изчислена върху стойността на неизпълнението, но не повече от 10% от стойността на договора. При достигане на максималния размер на неустойката, Възложителят има право едностранно да прекрати договора.
- 9.3. Когато Изпълнителят е изпълнил задълженията си по договора, а Възложителят е в забава за плащане, Изпълнителят има право на обезщетение в размер на законната лихва от деня на забавата, но не повече от 10% от стойността на договора.
- 9.4. Първите 5 дни от забавата на която и да е от страните по договора са ненаказуеми.
- 9.5. Извън предвидените неустойки Възложителят има право да претендира обезщетение за претърпени вреди и пропуснати ползи, в резултат на неизпълнението или забава в изпълнението.

#### **10. НЕПРЕДВИДЕНИ ОБСТОЯТЕЛСТВА**

- 10.1. Страните по настоящия договор не дължат обезщетение за претърпени вреди и загуби, в случай че последните са причинени от непреодолима сила.
- 10.2. В случай че страната, която е следвало да изпълни свое задължение по договора, е била в забава, тя не може да се позовава на непреодолима сила.
- 10.3. Страната, засегната от непреодолима сила, е длъжна да предприеме всички действия с грижата на добър стопанин, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата страна в срок 7 (седем) дни от

настъпването на непреодолимата сила. При неуведомяване се дължи обезщетение за настъпилите от това вреди.

10.4. Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задълженията на свързаните с тях насрещни задължения се спира.

## **11. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА**

11.1. Настоящият договор се прекратява:

11.1.1. По взаимно съгласие между страните, изразено в писмена форма;

11.1.2. При виновно неизпълнение на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по договора - с 10-десет дневно писмено предизвестие, отправено от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;

11.1.3. При констатирани нередности и/или конфликт на интереси - с изпращане на едностранно писмено уведомление от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

11.1.4. С окончателното му изпълнение;

11.1.5. По реда на чл. 43, ал. 4 от Закона за обществените поръчки;

11.1.6. Когато са настъпили съществени промени във финансирането на обществената поръчка - предмет на договора, извън правомощията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, които той не е могъл или не е бил длъжен да предвиди или да предотврати - едностранно от Възложителя с писмено уведомление, веднага след настъпване на обстоятелствата.

11.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да прекрати изцяло или частично договора без предизвестие, когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ:

11.2.1. забави изпълнението на някое от задълженията си по договора с повече от 10 (десет) календарни дни;

11.2.2. не отстрани в разумен срок, определен от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, констатирани недостатъци;

11.2.3. не изпълни точно някое от задълженията си по договора;

11.2.4. използва подизпълнител, без да е декларирал това в офертата си, или използва подизпълнител, който е различен от този, посочен в офертата му;

11.2.5. бъде обявен в несъстоятелност или когато е в производство по несъстоятелност или ликвидация.

11.3. В случай, че Възложителят прекрати договора изцяло или частично, в съответствие с т.12.2. от договора, Възложителят може да възложи извършването на дейности, които счете за подходящи, подобни на тези, които не са извършени, а Изпълнителят е длъжен да заплати на Възложителя за всички допълнителни разходи за такива съответни дейности. Изпълнителят, обаче продължава изпълнението на договора в частта, за която той не е прекратен.

11.4. Възложителят може да се откаже едностранно от договора и да го прекрати и без да е налице неизпълнение от страна на Изпълнителя, като за целта следва да отправи 7 - седем дневно писмено предизвестие до Изпълнителя. В този случай Възложителят прекратява договора без дължими неустойки и обезщетения и без необходимост от допълнителна обосновка, като е длъжен да заплати на Изпълнителя дейностите, извършени от него и одобрени от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ до момента на прекратяването на договора.

## **12. ПОДСЪДНОСТ**

12.1. На основание чл.117, ал.2 от ГПК страните се споразумяват, че в случай на невъзможност за решаване на споровете по пътя на преговорите, същите подлежат на разглеждане от компетентния съд по местоседалището на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ – „Мини Марица- изток” ЕАД.

## **13. ДРУГИ УСЛОВИЯ. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ**

13.1. Изпълнителят се задължава при изпълнение предмета на договора да спазва изискванията на СУК, СУЗБР и СУОС.

13.2. Изменение на сключен договор за обществена поръчка се допуска по изключение, при условията на чл. 43, ал. 2 от Закона за обществените поръчки.

13.3. Всички съобщения, предизвестия и нареждания, свързани с изпълнението на този договор и разменяни между ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, са валидни, когато са изпратени по пощата (с обратна разписка), по факс, електронна поща или предадени чрез куриер срещу подпис на приемащата страна.

13.4. Когато някоя от страните е променила адреса си, без да уведоми за новия си адрес другата страна, съобщенията ще се считат за надлежно връчени и когато са изпратени на стария адрес, посочен в договора.

13.5. Всички спорове по този договор ще се уреждат чрез преговори между страните, а при непостигане на съгласие - ще се отнасят за решаване от компетентния съд в Република България.

13.6. За случаи, неуредени с клаузите на настоящия договор, Закона за обществени поръчки, Търговския закон и другите действащи в Република България нормативни актове.

13.7. Нито една от страните няма право да прехвърля правата и задълженията, произтичащи от този договор на трета страна, освен в случаите по чл. 43, ал. 7 ЗОП.

13.8. В случаите когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е обединение, всички съдружници в него са солидарно отговорни за изпълнение на договорните задължения.

**Договорът влиза в сила от 05.05.2016г.**

Настоящият Договор се състави и подписа в два еднообразни екземпляра, с еднаква юридическа стойност - по един за всяка от страните.

**Неразделна част от настоящия договор са:**

1. Техническата спецификация - приложение № 1 към настоящия договор
2. Ценово предложение - приложение № 2 към настоящия договор - *копие от офертата*
3. Техническо предложение за изпълнение на поръчката - приложение № 3 към настоящия договор. *копие от офертата*

**ВЪЗЛОЖИТЕЛ:**

**АНДОН АНДОНОВ**  
**ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР**



**ИЗПЪЛНИТЕЛ:**

**ВИОЛЕТА КОШОВА**  
**УПРАВИТЕЛ**



**Съгласували:**

Иван Дянков ..... Ръководител отдел „Търговски“

Гергана Стоянова ..... Главен счетоводител

Георги Георгиев ..... Ръководител отдел „Информационни технологии“

Мария Куманова ..... Юрисконсулт

**Изготвил:**

Мирослав Митков ..... Експерт „Търговия“





*Приложение 1*

**ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ И УСЛОВИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКА С ПРЕДМЕТ „ПРОДЪЛЖАВАНЕ НА АБОНАМЕНТ НА ИЗПОЛЗВАНИЯ В "МИНИ МАРИЦА-ИЗТОК" ЕАД КОРПОРАТИВЕН АНТИВИРУСЕН ПАКЕТ „PANDA“ ”**

1. Описание на предмета на поръчката: Продължаване на абонамент на използвания в "Мини Марица-изток" ЕАД корпоративен антивирусен пакет „Panda“ за защита на работни станции и сървъри, което включва:
  - обучение за инсталиране и администриране на продукта
  - техническа помощ по телефон от 09:00ч. до 18:00ч. през официалните работни дни за страната, осигурена от отдел за техническа поддръжка със сертифицирани специалисти.
  - техническа помощ по E-mail
  - 24h S.O.S Вирус – тази услуга разрешава всеки инцидент, предизвикан от нов непознат вирус за по-малко от 24 часа, като непознатия файл се изпраща в съответните лаборатории.
  - три безплатни посещения на място, от сертифициран специалист за техническа поддръжка, в удобно за Възложителя време.
2. Количество, обем: 1001 броя лицензи
3. Предназначение или условия на работа: Антивирусния пакет е предназначен за осигуряване на защита на работни станции, преносими компютри и сървъри срещу въздействия от компютърни вируси, шпионски софтуер, нежелан пощенски трафик (спам) и други интернет заплахи.
4. График/срок за изпълнение: Абонамента е с период на валидност от 24 месеца. За активирането/продължаването му производителя на антивирусния пакет изисква той да бъде сключен преди датата на изтичането на текущия абонамент - 04.05.2016г.
5. Техническо задание: “Panda Adaptive Defense 360” – цялостно решение за пълна корпоративна защита на работни станции, преносими компютри и сървъри, включващо в себе си следните модули:
  - Panda Security for Business
  - Panda Adaptive Defense
  - Web Access Filter
  - Контрол на външни устройства
  - Malware Freezer

**ИЗГОТВИЛ :**

инж. Янислав Дичков  
Администратор КС, отдел ИТ

**СЪГЛАСУВАЛ:**

инж.Георги Ст. Георгиев  
Ръководител ОП „ИТ“

## ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

От: Компютел Пловдив ООД

(наименование на участника)

ЕИК/БУЛСТАТ: 160033486;

седалище и адрес на управление гр. Пловдив, ул. Тракийски юнак 27,

тел.: (+359 32) 62 16 08; факс: (+359 2) 813 28 12; e-mail: plovdiv@computel.bg

Към оферта за възлагане на обществена поръчка чрез публична покана с предмет „Продължаване на абонамент за срок от 24 месеца на използвания в "Мини Марица-изток" ЕАД корпоративен антивирусен пакет „Panda” за защита на работни станции и сървъри – 1001 броя лицензи” рег.№ 29/2016 ПП

№	Наименование	Количество, брой	Ед.цена без ДДС.	Обща стойност лв, без ДДС
1.	„Panda Adaptive Defense 360”	1001	48.60 лв.	48 648,60 лв

- **ЕДИНИЧНА ЦЕНА ЗА ДОСТАВКА НА ЕДИН ДВУГОДИШЕН ЛИЦЕНЗ – 48,60 ЛВ. (ЧЕТИРИДЕСЕТ И ОСЕМ ЛЕВА И ШЕСТДЕСЕТ СТОТИНКИ) БЕЗ ВКЛЮЧЕН В ТЯХ ДДС.**
- **БРОЙ ЛИЦЕНЗИ – 1001 (ХИЛЯДА И ЕДИН).**
- **ОБЩА СТОЙНОСТ ЗА 1001 ДВУГОДИШНИ ЛИЦЕНЗИ - 48 648,60 ЛВ. (ЧЕТИРИДЕСЕТ И ОСЕМ ХИЛЯДИ ШЕСТСТОТИН ЧЕТИРИДЕСЕТ И ОСЕМ ЛЕВА И 60 СТ.) БЕЗ ВКЛЮЧЕН В ТЯХ ДДС.**

Начин на плащане: по банков път, до 30 (тридесет) календарни дни след стартиране на абонамента, срещу представена фактура - оригинал

Срокът на плащане започва да тече от датата на представения документ (фактура - оригинал).

Посочената цена включва всички разходи за изпълнението на поръчката.

Упълномощен да подпише настоящото предложение е: Виолета Анастасова Кошова

Дата 16.03.16 г.

ПОДПИС и ПЕЧАТ:

Виолета Кошова (име и фамилия)

Управител (длъжност на представляващия Участника)



## ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

От: Компютел Пловдив ООД

(наименование на участника)

ЕИК/БУЛСТАТ: 160033486;

седалище и адрес на управление гр. Пловдив, ул. Тракийски юнак 27,

тел.: (+359 32) 62 16 08; факс: (+359 2) 813 28 12; e-mail: plovdiv@computel.bg

Към оферта за възлагане на обществена поръчка чрез публична покана с предмет:  
„Продължаване на абонамент за срок от 24 месеца на използвания в "Мини Марица-изток"  
ЕАД корпоративен антивирусен пакет „Panda” за защита на работни станции и сървъри –  
1001 броя лицензи” рег. № 29/2016 ПП, което включва:

- Корпоративен антивирусен пакет „Panda” за защита на работни станции и сървъри.
- Обучение за инсталиране и администриране на продукта.
- Техническа помощ по телефона: от 9.00-18.00 часа през официалните работни дни за страната - от отдела за техническа поддръжка на Panda Security България със сертифицирани специалисти - тел. (02) 8132811;
- E-mail техническа помощ - - [support@bg.pandasecurity.com](mailto:support@bg.pandasecurity.com);  
[support@computel.bg](mailto:support@computel.bg)
- 24h S.O.S. Вирус – разрешаване на всеки инцидент или проблем, предизвикан от непознат вирус и бързо и ефективно решение за по-малко от 24 часа.
- Шест безплатни посещения на място, на специалист от центъра за техническа поддръжка на Panda Security в България, в избрано от IT екипа на Мини Марица Изток ЕАД време.

Количество: 1001 (хиляда и един броя лицензи)

### Техническо задание:

„Panda Adaptive Defense 360” – цялостно решение за пълна корпоративна защита на работни станции, преносими компютри и сървъри, включва следните модули:

- Panda Security for Business;
- Panda Adaptive Defense;
- Web Access Filter;
- Контрол на външни устройства;
- Malware Freezer.





## Предназначение:

Антивирусният пакет е предназначен за осигуряване на защита на работни станции, преносими компютри и сървъри срещу компютърни вируси, шпионски софтуер, нежелан пощенски трафик (спам) и други интернет заплахи. С новите допълнителни модули на софтуера се анализират приложения, които могат да са потенциално опасни. Има възможност по нов, удобен начин да се филтрира потенциално опасното уеб съдържание. Предлага се възможност за контрол на външни устройства.

Срока за изпълнение на поръчката е: 24 (двадесет и четири) месеца, считано от 05.05.2016 г.

Упълномощен да подпише настоящото предложение е: Виолета Анастасова Кошова

Дата 16.05 16 г.  
ПОДПИС и ПЕЧАТ:

Виолета Кошова (име и фамилия)

Управител (длъжност на представляващия Участника)

